

產房嬰兒室 常見診斷及檢查縮寫

常見診斷縮寫：

縮寫 / 類別 (範圍)	英文全文	中譯文
HBV	Hepatitis B Virus	B 型肝炎病毒
AI	Artificial Insemination	人工受孕
AA	Artificial Abortion	人工流產
HIV	Human Immuno Deficiency Virus	人類免疫缺乏病毒
HCG	Human Chorionic Gonadotropin	人類絨毛膜性腺激素
	Vulva or Pudendum	女陰
	Uterus	子宮
	Metritis	子宮炎
IUGR	Intrauterine Growth Retardation	子宮內胎兒生長遲滯
IUFD	Intra uterine fetal death	子宮內胎兒死亡
	Uterine Inversion	子宮內翻
	Ectopic Pregnancy	子宮外孕
	Uterine Contraction	子宮收縮
	Measurement of Fundal Height	子宮底高度測量
	Uterine Atony	子宮張力不全
	Cervix	子宮頸
	Effacement	子宮頸變薄
	Incompetent cervix	子宮頸閉鎖不全
	Incomplete Abortion	不完全性流產
	Menstruation	月經
	Menstrual Phase	月經期
	Menstrual Cycle	月經週期
	Leopold maneuver	四段觸診
R(L)SA	Right (Left) Sacrum Anterior	右(左)薦骨前位
R(L)SP	Right (Left) Sacrum Posterior	右(左)薦骨後位
R(L)ST	Right (Left) Sacrum Transverse	右(左)薦骨橫位
R(L)OA	Right (Left) Occiput Anterior	右(左)枕骨前位
R(L)OP	Right (Left) Occiput Posterior	右(左)枕骨後位
	Obstetric History	孕產史
	Multigravida	多次孕婦
	Primigravida	初孕婦
	Primipara	初產婦
	Multipara	經產婦

縮寫 / 類別 (範圍)	英文全文	中譯文
	Median Episiotomy	正中會陰切開術
	Rooming-in	親子同室
	Threatened Abortion	先兆性流產
	Presenting Part	先露部
	Polyuria	多尿
	Multiple Pregnancy	多胎妊娠
	Dysfunctional Labor	功能不良性分娩
PROM	Premature Rupture of Membranes	早期破水
	Early Postpartum Hemorrhage	早期產後出血
	Early Deceleration	早期減速
	Preterm Labor、Preterm	早發性分娩、早產
	Still Birth	死產
	Amniotic Fluid Embolism	羊水栓塞
	Oligohydramnios	羊水過少
	Hydramnios	羊水過多
	Amnion	羊膜
	Amniocentesis	羊膜穿刺術
SA	Spontaneous Abortion	自然流產
NSD	Normal Spontaneous Delivery	自然生產
	Thrombophlebitis	血栓靜脈炎
	Placenta Previa	前置胎盤
	Hypotonic Contraction	低張性子宮收縮
	Stretch Mark ; Striae	妊娠紋
	Gestational Week	妊娠週數
PIH	Pregnancy Induced Hypertension	妊娠誘發性高血壓
	preeclampsia	子癲前症
	Hyperemesis Gravidarum	妊娠劇吐
	Toxemia	妊娠毒血症
GDM	Gestational Diabetes Mellitus	妊娠糖尿病
	Complete or Total Placenta Previa	完全性前置胎盤
	Complete Abortion	完全性流產
	Local Perineal Infiltration	局部會陰浸潤法
	High risk pregnancy	高危險妊娠
	Mastitis	乳腺炎
	Flextion	屈曲
	Lamaze Method	拉梅茲法
	Shoulder Presentation	肩產式

縮寫 / 類別 (範圍)	英文全文	中譯文
	Colostrum	初乳
	Menarche	初經
	Termination	中止妊娠
	Perineal Shaving	剃除會陰部陰毛
	Acute Fetal Distress	急性胎兒窘迫症
	Precipitous Labor	急產
	Abortion	流產
	Active Phase	活動期
	Embryo	胚胎
IUFD	Intra-uterine Fetal Death	胎死腹中
	Fetal Position	胎位
	Fetal Attitude	胎兒姿態
	Fetal Distress	胎兒窘迫
AC	Abdominal Circumference	胎兒腹圍
	Femur length	股骨長度
	Fetal Hydrops	胎性水腫
	Meconium	胎便
	Fetal Presentation	胎產式
	Malposition	胎位不正
	Placenta	胎盤
	Abruptio Placenta	胎盤早期剝離
	Retained Placental Fragments	胎盤碎片殘留
	Fetal Head	胎頭
	Engagement	胎頭固定
CPD	Cephalopelvic Disproportion	胎頭骨盆不相稱
	Molding	胎頭變形
	Imminent Abortion	迫切性流產
	Recurrent Abortion	重覆性流產
	Face Presentation	面產式
C/S	Cesarean Section、Cesarean Delivery	剖腹生產
CST	Contraction Stress Test	宮縮壓力試驗
	Rupture of the Membranes	破水
	Spinal Anesthesia	脊髓麻醉法
	False Labor	假陣痛
	Baseline FHR	基準胎心率
	Taking-in Phase	接受期
	Septic Abortion	敗血性流產

縮寫 / 類別 (範圍)	英文全文	中譯文
	Sepsis	敗血症
	Late Postpartal Hemorrhage	晚期產後出血
	Late Deceleration	晚期減速
	Syphilis	梅毒
VDRL	Venereal Disease Research Laboratories	梅毒血清反應
	Show	現血
PPH	Postpartum Hemorrhage	產後出血
	Postpartum Period	產後期
	After Pain	產後痛
	Prolonged Labor	產程延長
	Laceration	產道撕裂傷
	Caput Succedaneum	產瘤
	Puerperium	產褥期
	Puerperal Fever	產褥熱
	Ectopic Pregnancy	異位妊娠
	First Trimester	第一妊娠期
	Second Trimester	第二妊娠期
	Herpesvirus Type II	第二型疹病毒
	Third Trimester	第三妊娠期
	Infant Mortality Rate	嬰兒死亡率
	Habitual Spontaneous Abortion	習慣性流產
	Vagina	陰道
LMP	Last Menstrual Period	最後一次月經
EDC	Expected Date of Confinement	預產期
	Lochia	惡露
	Kegel's Exercise	凱格氏運動
	Deceleration Phase	減速期
	Braxton Hicks Contraction	無痛性子宮收縮
NST	Nonstress Test	無壓力試驗
	Epidural Anesthesia	硬膜外麻醉法
SDH	Subdural Hematoma	硬腦膜下出血
OCT	Oxytocin Challenge Test	催產素挑釁試驗
	Post Term	過期妊娠
	Perieum	會陰
	Episiotomy	會陰切開術
	Missed Abortion	過期性流產

縮寫 / 類別 (範圍)	英文全文	中譯文
	Montgomery's Tubercle	蒙哥馬利氏結節
	Transverse Lie	橫位
	Hoffman's Exercise	霍夫曼運動
	Cephalohematoma	頭血腫
T/L	Tubal ligation	輸卵管結紮
	Breech Presentation	臀產式
D & C	Dilatation and Curettage	擴張及刮除術
	Funic Souffle	臍帶雜音
BPD	Biparietal Diameter	雙頂徑
	Marginal Placenta Previa	邊緣性前置胎盤
	Dystocia	難產
DIC	Diffuse Intravascular	瀰漫性血管內凝血
	Variable Deceleration	變異性減速
LGA	Large for Gestational Age	體重過重
SGA	Small for Gestational Age	體重過輕
	Carpal tunnel syndrome	腕管症候群
	Twin	雙胞胎
	Identical twin; Monozygotic twin	同卵雙胞胎
	Fraternal twin	異卵雙胞胎
	Twin-twin transfusion syndrome	雙胞胎輸血症候群
C.H.D.	Congenital Heart Disease	先天性心臟病
R.D.S.	Respiratory Distress Syndrome	呼吸窘迫症候群
I.U.G.R.	Intrauterine Growth Retardation	子宮內生長遲滯
M.A.S.	Meconium Aspiration Syndrome	胎便吸入症候群
S.I.D.S.	Sudden Infant Death Syndrome	嬰兒猝死症候群
P.D.A.	Patent Ductus Arteriosus	開放性動脈導管
T.T.N.B.	Transient Tachypnea of the Newborn	新生兒過度呼吸急促
P.F.O.	Patent Foramen Ovale	卵圓孔未閉合
V.S.D.	Ventricular Septal Defect	心室中膈缺損

常見檢查

檢查	英文全文	中譯文
	Chest X-ray(CXR)	胸部 X 光
KUB	Kidney ureter and bladder	腎、輸尿管和膀胱(腹部 X 光攝影)
CT (分顯影/非顯影)	Computerized Tomography(enhance) 部位：Brain /Chest/ Abdominal /	電腦斷層攝影(顯影) 部位：腦部/胸部/腹部/骨盆腔

	Pelvic ...	
CT-A	Computerized TomographyAngiography	電腦斷層血管攝影
Echo	Echo 2D(heart)/Chest/Abdomen/ Kidney	超音波 部位：(指心臟)/胸部/腹部/ 腎臟
	Angiography	血管攝影術
MRI	Magnetic resonance imaging	核磁共振攝影
MRA	Magnetic resonance angiography	核磁共振血管攝影
MRCP	Magnetic Resonance Cholangiopancreatography	膽道胰管磁振造影術